

GRAINES VOLTZ
ZA DE LA PERRIERE
17 RUE LAVOISIER
BRAIN SUR L'AUTHION
49800 LOIRE-AUTHION
FRANCE

19PL000530

AGRIMATCO – SERVICE S.R.L.
81, SCIUSEV STR.
MD-2012 CHISINAU
MOLDAVIE

REGION PAYS DE LA LOIRE

MOLDAVIE

France (UE – PAYS TIERS)

AVION

CHISINAU



Liberté • Égalité • Fraternité

RÉPUBLIQUE FRANÇAISE

Organisation Nationale de la Protection des Végétaux

SEMENCES FLORALES ET POTAGERES / FLOWER AND VEGETABLE SEEDS

Voir liste en annexe n°1
See Annex Nr 1

Commande n° / Order Nr 10977875

TOTAL POIDS NET / TOTAL NET WEIGHT :

143,7 g

779737

ANGERS

08 JAN. 2019

Anne LEGUAY
INSPECTRICE





MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE, L'AGROALIMENTAIRE ET DE LA FORÊT

ANNEXE N° 1 page 1/1 au
Certificat Phytosanitaire N° : 19PL000530
(type de produits : semences florales et potagères)

8. Description des produits

Exportateur : Graines Voltz

SEMENCES FLORALES ET POTAGERES/ FLOWER AND VEGETABLE SEEDS

<i>Ageratum houstonianum</i>	(Indonésie/Chili)
<i>Antirrhinum majus</i>	(Danemark/Etats-Unis)
<i>Begonia x semperflorens</i>	(Allemagne/Danemark)
<i>Callistephus chinensis</i>	(Pays-Bas/France/Chine/Allemagne)
<i>Coleus blumei</i>	(Etats-Unis)
<i>Dahlia variabilis</i>	(Etats-Unis/France)
<i>Dianthus barbatus</i>	(France)
<i>Dianthus chinensis</i>	(France/Etats-Unis)
<i>Echinacea purpurea</i>	(Etats-Unis)
<i>Gaillardia aristata</i>	(Danemark)
<i>Gazania rigens</i>	(Etats-Unis)
<i>Hypoestes phyllostachya</i>	(Etats-Unis)
<i>Lavandula angustifolia</i>	(France)
<i>Leucanthemum paludosum</i>	(Chine)
<i>Lobelia erinus</i>	(Etats-Unis)
<i>Lobularia maritima</i>	(Etats-Unis)
<i>Petunia x hybrida grandiflora</i>	(Etats-Unis/Indonésie/Danemark/Pays-Bas)
<i>Petunia x hybrida multiflora</i>	(Etats-Unis)
<i>Phlox drummondii</i>	(Etats-Unis)
<i>Salvia splendens</i>	(Chili/Etats-Unis)
<i>Tagetes erecta</i>	(Guatemala/Etats-Unis)
<i>Tagetes patula</i>	(Etats-Unis/France)
<i>Verbena hybrida</i>	(Etats-Unis/Chili)
<i>Viola wittrockiana</i>	(Allemagne/Etats-Unis/Chili)
<i>Zinnia elegans</i>	(Allemagne)
<i>Capsicum annuum</i>	(Danemark)

Lieu et date : ANGERS le 08 JAN. 2019

Nom et signature du fonctionnaire ou agent autorisé :

Anne LEGUAY
INSPECTRICE

Cachet officiel:



<p>1. Expéditeur (nom, adresse, pays) <i>Consignor</i> Expedidor المُرسل المرسِل 发货人 Отправитель</p> <p>GRAINES VOLTZ ZA LA PERRIERE - 17 RUE LAVOISIER BRAIN SUR L'AUTHION 49800 LOIRE-AUTHION FRANCE / FRANCE</p>	<p>N° 2019_01_04_2786594</p>	<p>ORIGINAL</p>
<p>2. Destinataire (nom, adresse, pays) <i>Consignee</i> Destinatario المُرسل اليه المرسل 收货人 Получатель</p> <p>AGRIMATCO - SERVICE S.R.L 81 SCIUSEV STR. MD-2012 CHISINAU MOLDAVIE / MOLDOVA</p>	<p>COMMUNAUTÉ EUROPÉENNE EUROPEAN COMMUNITY COMUNIDAD EUROPEA المجموعة الأوروبية 欧洲共同体 ЕВРОПЕЙСКОЕ СООБЩЕСТВО CERTIFICAT D'ORIGINE CERTIFICATE OF ORIGIN CERTIFICADO DE ORIGEN شهادة المنشأ 原产地证明 СЕРТИФИКАТ О ПРОИСХОЖДЕНИИ ТОВАРА</p>	
<p>4. Informations relatives au transport (mention facultative) <i>Transport details</i> Expedición <i>مرسلة بواسطة</i> 运输情况 Вид транспорта и маршрут следования (насколько это известно)</p> <p>AIR / AIR</p>	<p>3. Pays d'origine <i>Country of origin</i> Pais de origen بلد المنشأ 原产国 Страна происхождения</p> <p>UNION EUROPÉENNE-FRANCE / EUROPEAN UNION - FRANCE</p> <p>5. Remarques <i>Remarks</i> Observaciones ملاحظات 备注 Для служебных отметок</p>	
<p>6. N° d'ordre ; marques, numéros, nombre et nature des colis ; désignation des marchandises <i>Item number ; marks, numbers, number and kind of packages ; description of goods</i> N° de orden ; marcas, numeros, nombre y naturaleza de los bultos ; designacion de las mercancías مواصفات البضاعة : رقم التسلسل ، العلامة ، رقم الطرود ، عدد وطبيعة الطرود 序号；商标；号码；包装件数量和性质；商品种类； Порядковый номер, маркировочные знаки, нумерация, количество мест и вид упаковки, описание товара SEMENCES FLORALES ET POTAGERES / FLOWER AND VEGETABLE SEEDS</p> <p>ANTIRRHINUM MAJUS BEGONIA X SEMPERFLORENS CALLISTEPHUS CHINENSIS CAPSICUM ANNUUM DAHLIA VARIABILIS DIANTHUS BARBATUS DIANTHUS CHINENSIS GAILLARDIA ARISTATA LAVANDULA ANGUSTIFOLIA PETUNIA X HYBRIDA GRANDIFLORA TAGETES PATULA VIOLA WITTRUCKIANA ZINNIA ELEGANS</p> <p>TOTAL POIDS NET / TOTAL SEEDS NET WEIGHT : 57,42 G</p>	<p>7. Quantité <i>Quantity</i> Cantidad الكمية 数量 Количество</p>	
<p>8. L'autorité soussignée certifie que les marchandises désignées ci-dessus sont originaires du pays figurant dans la case N°3 <i>THE UNDERSIGNED AUTHORITY CERTIFIES THAT THE GOODS DESCRIBED ABOVE ORIGINATE IN THE COUNTRY SHOWN IN BOX 3</i> LA AUTORIDAD INFRASCRIPTA CERTIFICA QUE LAS MERCANCIAS DESIGNADAS SON ORIGINARIAS DEL PAIS INDICADO EN LA CASILLA N°3 تشهد السلطة الموقّعة أدناه أن البضائع المذكورة أعلاه مصدرها البلاد المذكورة في الحقل رقم 3 签发该证当局证实上述商品原产于第3栏内所注明的国家 Подписавший уполномоченный орган удостоверяет, что вышеприведенные товары происходят из страны, указанной в графе N° 3</p> <p>CHAMBRE DE COMMERCE ET D'INDUSTRIE DE LA SEINE-SAINT-DENIS DE LA SEINE-SAINT-DENIS</p> <p>Pour le Président 04-01-2019 Maud COURTIN</p> <p>Lieu et date de délivrance : désignation, signature et cachet de l'autorité compétente <i>Place and date of issue ; name, signature and stamp of competent authority</i> Lugar y fecha de expedición ; designación, firma y sello de la autoridad competente مكان وتاريخ وتسمية وتوقيع وختم السلطة المختصة. Место и дата выдачи : наименование, подпись и печать уполномоченного органа.</p>		